

Parlement

Pour terminer, je tiens à bien préciser que nous sommes chargés d'administrer l'argent des Canadiens. Or, nous ne remplissons pas cette obligation et nous ne sommes pas en mesure de le faire étant donné les règlements en vigueur et la façon dont les comités fonctionnent au Canada. On peut en accuser le gouvernement des quinze dernières années et nos vis-à-vis devront en porter la responsabilité. Je répète qu'il s'agit d'une question de principe et si nous les laissons détruire nos institutions comme ils ont essayé de le faire, nous allons avoir de grands problèmes.

Des voix: Bravo!

L'Orateur suppléant (M. Ethier): A l'ordre. Il est de mon devoir, conformément à l'article 58(9) du Règlement d'interrompre maintenant les délibérations et de mettre la motion aux voix. Le vote porte sur la motion du député du Yukon (M. Nielsen). Plaît-il à la Chambre d'adopter la motion?

Des voix: D'accord.

Des voix: Non.

L'Orateur suppléant (M. Ethier): Que tous ceux qui sont en faveur veuillent bien dire oui.

Des voix: Oui.

L'Orateur suppléant (M. Ethier): Que tous ceux qui s'y opposent veuillent bien dire non.

Des voix: Non.

L'Orateur suppléant (M. Ethier): A mon avis, les non l'emportent.

Et plus de cinq députés s'étant levés:

L'Orateur suppléant (M. Ethier): Convoquez les députés.

(La motion de M. Nielsen, mise aux voix, est rejetée).

● (2152)

(Vote n° 15)

POUR

Messieurs

Alexander	Dinsdale	Jones
Alkenbrack	Epp	Kempling
Baker	Firth	Knowles
(Grenville-Carleton)	Forrestall	(Winnipeg-
Baldwin	Fraser	Nord-Centre)
Balfour	Friesen	Knowles
Bawden	Gillies	(Norfolk-Haldimand)
Beatty	Grafftey	Lambert
Beaudoin	Halliday	(Edmonton-Ouest)
Benjamin	Hamilton	La Salle
Blackburn	(Qu'Appelle-Moose	Lawrence
Brewin	Mountain)	Leggatt
Brisco	Hamilton	MacDonald
Broadbent	(Swift Current-	(Egmont)
Cadieu	Maple Creek)	MacDonald (M ^{lle})
Caouette	Hare	(Kingston
(Villeneuve)	Hargrave	et les Îles)
Clark	Hees	MacKay
(Rocky Mountain)	Hnatyshyn	Masniuk
Clarke	Hogan	Mazankowski
(Vancouver Quadra)	Holmes	McCain
Corbett	Howie	McCrossan
Crombie	Huntington	McGrath
Crosby	Hurlburt	McKenzie
(Halifax-East Hants)	Janelle	McKinley
Crouse	Jelinek	McKinnon
de Cotret	Johnston	Mitges
Dick	(Okanagan-Kootenay)	Muir

Messieurs

Munro	Pigott (M ^{me})	Shymko
(Esquimalt-Saanich)	Rae	Siddon
Murta	Ritchie	Smith
Neil	Roche	(Churchill)
Nielsen	Rodriguez	Stevens
Nowlan	Rynard	Towers
Nystrom	Saltsman	Wenman
Oberle	Schumacher	Whiteway
Paproski	Scott	Whittaker
Parker	(Hamilton-Wentworth)	Wise
Patterson	Scott	Wooliams—98.
Peters	(Victoria-Haliburton)	

CONTRE

Messieurs

Abbott	Gauthier	Marceau
Allmand	(Ottawa-Vanier)	Marchand
Anderson	Gendron	Martin
Andras	Gillespie	McIsaac
(Port Arthur)	Goodale	McRae
Appoloni (M ^{me})	Gray	Milne
Béchar	Guay	Munro
Bégin (M ^{lle})	Guilbault	(Hamilton-Est)
Blais	Harquail	Nicholson (M ^{lle})
Blaker	Herbert	O'Connell
Blouin	Holt (M ^{me})	Olivier
Boulanger	Hopkins	Ostiguy
Buchanan	Horner	Ouellet
Bussièrès	Isabelle	Parent
Caccia	Johnston	Pearsall
Cafik	(Westmount)	Pelletier
Campagnolo (M ^{me})	Joyal	Penner
Caron	Kaplan	Pinard
Clermont	Lachance	Portelance
Collenette	Lajoie	Prud'homme
Comtois	Lalonde	Railton
Corriveau	Lamontagne	Reid
Côté	Lang	Robinson
Cullen	Langlois	Rompkey
Cyr	Lapointe	Rooney
Daudlin	Leblanc	Roy
Dawson	(Laurier)	(Timmins)
De Bané	LeBlanc	Roy
Demers	(Westmorland-Kent)	(Laval)
Dionne	Lefebvre	Sauvé (M ^{me})
(Northumberland-	Lessard	Savard
Miramichi)	Loiselle	Smith
Douglas	(Chambly)	(Saint-Jean)
(Bruce-Grey)	Loiselle	Stewart
Duclos	(Saint-Henri)	(Cochrane)
Dupont	Lumley	Tessier
Duquet	MacDonald	Trude!
Ethier	(Cardigan)	Turner
Faulkner	MacEachen	Watson
Fleming	MacFarlane	Wood
Foster	MacGuigan	Yanakis
Fox	Maine	Young—111.
Francis		

● (2212)

M. l'Orateur: Je déclare la motion rejetée.

Comme il est 10 heures, la Chambre s'ajourne à 2 heures demain.

(A 10 h 15, la séance est levée d'office, en conformité du Règlement).